



## EL RANCHO UNIFIED SCHOOL DISTRICT

Educational Services

District Advisory Council Meeting/  
Comité Consejero del Distrito para Estudiantes del Aprendizaje Inglés

*Minutes of the Wednesday, April 19, 2017*  
*Apuntes del 19 de abril del 2017*

**DAC Members Present:**

Esther Mejia, Rivera Elementary  
Rosanna Cabrera, Valencia Academy of the Arts  
Suzanne Rodarte, Ellen Ochoa Prep Academy  
Mark Gutierrez, El Rancho High

**Miembros Presente del DELAC:**

Esperanza Salazar, Durfee Elementary  
Jacqueline Bohorquez, No. Ranchito Elementary  
Brenda Rodriguez, So. Ranchito Dual Language Academy  
Agridina Lopez, Valencia Academy of the Arts  
Isabel Garcia, No. Park Academy of the Arts  
Ana Nava, El Rancho High  
Amelia Espinosa, Salazar Continuation High

**DAC Members Absent:**

Christine Saavedra, Birney Tech Academy  
Elva Contreras, Durfee Elementary  
Jose Castillo, Magee Academy of Arts and Sciences  
Sonia Barreda, Rio Vista Elementary  
Melissa Galaviz, So. Ranchito Dual Language Academy  
Mery Guerra, No. Park Academy of the Arts  
Maria Figueroa, Rivera Middle  
Jose Castillo, STEAM Academy  
Lorraine Espinoza, Salazar Continuation High

**Miembros Ausente del DELAC:**

Monica Rosete, Birney Tech Academy  
Diana Palmerin, Magee Academy of Arts and Sciences  
Yolanda Partida, Rio Vista Elementary  
Laura Gonzalez, Rivera Elementary  
Imelda Cabrera, Rivera Middle  
Diana Guerrero, STEAM Academy

**Opening and Flag Salute/Apertura y saludos a la bandera:** Mrs. Esther Mejia, opened the meeting at 6:48 p.m., led the flag salute and welcomed members.

**Quorum:** DAC-No DELAC-SI

**Approval of Minutes (March 15, 2017) /Aprobación de las Actas (15 de marzo del 2017):**

Motion/Primera moción: Ana Nava Second/Secundada por: Brenda Rodriguez

**Approval of Agenda/Aprobación de la Agenda:**

Motion/Primera moción: Suzanne Rodarte Second/Secundada por: Jacqueline Bohorquez

**District Personnel:**

Reynaldo Reyes, Director, Alternative/Adult Education  
Dr. Erin Lopez-Cadena, Coordinator, Categorical Programs  
Ana Fisher, District Resource Teacher  
Yvette Carrere, District Resource Teacher  
Olga Montano- Briseno, State and Federal Programs Clerk  
Rosaura Elenes, Traductora del Distrito

**Community Member/Miembros de la Comunidad:**

Margaret Renteria  
Alfredo Martinez  
Maria Aguirre

**Guests:**

### **New Business/Nuevos Asuntos:**

California Accountability Dashboard Presentation by Mr. Ray Reyes, Director of Alternative/Adult Education / Tablero de Responsabilidad de California. Presentación por el Sr. Ray Reyes, Director de Educación Alternativa / Adultos

- Understand how the new local, state, and federal accountability system will provide a more complete picture of what contributes to a positive educational experience for students by reporting performance on multiple measures across the eight state LCFF priorities. / Comprender cómo el nuevo sistema de rendición de cuentas local, estatal y federal proporcionará una imagen completa de lo que contribuye a una experiencia educativa positiva para los estudiantes reportando el desempeño en múltiples medidas a través de las ocho prioridades del LCFF estatal.
- Delve into how the dashboard will assist schools in identifying strengths, and areas in need of improvement across all LCFF priorities. / Profundizar en cómo el tablero de instrumentos ayudará a las escuelas a identificar fortalezas y áreas que necesitan mejorar a través de las prioridades de LCFF.

### **Questions and Comments/Preguntas y Comentarios:**

- Suzanne Rodarte asked about the Mentor Program with teachers from El Rancho High School. / Pregunto acerca del Programa Mentor con los maestros de la Preparatoria El Rancho.
- Anna Nava commented on the report, “The report is informative and it is going to be motivating for parents and schools. / Comento sobre el reporte, “El reporte es informativo y va a ser motivante para los padres y las escuelas
- Mr. Reyes provided three flyers / El Sr. Reyes proporciono tres volantes:
  1. The Rio Hondo College Promise flyer / Volante con la Promesa de la Universidad de Rio Hondo
  2. Columbia Memorial Space Center-City of STEM Science Festival / Columbia Memorial Space Center – City of Downey STEM Festival de Ciencia
  3. Generation First Degree STEM Event-April 22, 2017 / Generation First Degree – Evento STEM – 22 de abril del 2017

### **Announcements/Anuncios:**

- Next meeting is in the Fall, 2017-18 School Year / La siguiente reunión es en el otoño, año escolar 2017-18
- Parent Recognition Dinner at the Pico Rivera Golf Course Thursday, June 15, 2017 6:00 p.m. to 8:00 p.m. / Cena de Reconocimiento de Padres en el Campo de Golf Pico Rivera jueves 15 de junio del 2017 6:00 p.m. a 8:00 p.m.

### **Adjournment/Clausura:**

Meeting adjourned at / La clausura de la reunión fue a las: 8:05 p.m.

Motion/Primera moción: Rosanna Cabrera      Second/Secundada por: Jacqueline Bohorquez

Minutes by/Apuntes por: Erin Lopez-Cadena/Rosaura Elenes